

Παραμένουμε ενωμένοι και αισιόδοξοι! Όλα θα πάνε καλά!

Ένα όμορφο τραγούδι από την Πορτογαλία:

Andrà Tutto Bene (everything will be alright)

Ο Πορτογάλος μουσικός Flávio Cristóvam δημοσίευσε το τραγούδι αυτό στο διαδίκτυο με το παρακάτω μήνυμα: "Είναι παράξενοι καιροί και όπως πολλοί, έχω έρθει αντιμέτωπος με τα δικά μου προσωπικά άγχη. Έγραψα και ηχογράφησα αυτό το τραγούδι ώστε να τα αντιμετωπίσω και δεν είναι παρά μια προσπάθεια για να στείλω λίγη ελπίδα σε όλους εκείνους που το έχουν ανάγκη αυτή τη στιγμή. Μείνετε ασφαλείς. Πολεμάμε ξεχωριστά, αλλά παραμένουμε ενωμένοι. Αγάπη σε όλους."

Ακούστε το τραγούδι:

<https://www.youtube.com/watch?v=6N8kJT6Tb64>



Οι στίχοι του τραγουδιού με μετάφραση στα ελληνικά

Cities are vacant like they've never been Οι πόλεις είναι άδειες όπως ποτέ πριν
Everyone's scared of what blows in the wind Όλοι φοβούνται για αυτό που υπάρχει στον αέρα
The plans we all had Τα σχέδια που κάναμε όλοι
Have all gone down the drain Τα πήρε το ποτάμι
Our lives were postponed Οι ζωές μας αναβλήθηκαν
But I know in the end we'll be alright Αλλά ξέρω πως στο τέλος θα είμαστε καλά
We stand together as one Είμαστε ενωμένοι σαν ένας
People are lining in grocery stores Άνθρωποι κάνουν ουρές στα σούπερ μάρκετ
Silence is screaming the fear in their hearts Η σιωπή ουρλιάζει το φόβο στην καρδιά τους
Don't give up your faith, no Μην χάνετε την πίστη σας
Don't let your light fade Μην αφήνετε το φως σας να σβήσει
Together we'll get through the dark of these days Μαζί θα ξεπεράσουμε το σκοτάδι αυτών των ημερών

Two or three months Δυο ή τρεις μήνες
They're saying on TV Λένε στην τηλεόραση
Be safe in your shelters and soon we'll be free Μείνετε ασφαλείς στα καταφύγιά σας και σύντομα θα είμαστε
ελεύθεροι
One day we'll remember the hardest of times Μια μέρα θα θυμόμαστε πόσο δύσκολα ήταν
When distance meant love and it kept us alive Όταν η απόσταση σήμαινε αγάπη και μας κράτησε ζωντανούς

Andrà tutto bene Όλα θα πάνε καλά
Vai ficar tudo bem Όλα θα πάνε καλά
Everything will be alright Όλα θα πάνε καλά
Andrà tutto bene
Tout ira bien
Everything will be alright

To doctors and nurses Στους γιατρούς και στις νοσοκόμες
And all those who fight Και σε όλους αυτούς που μάχονται
The heroes that save us Οι ήρωες που μας έσωσαν
By risking their lives Ρισκάροντας τις ζωές τους
We'll give them our love, yeah Θα τους δώσουμε την αγάπη μας
We'll shout to the skies Θα φωνάξουμε στους ουρανούς
Brothers and sisters Αδερφοί και αδερφές μας
We're here by your side Είμαστε εδώ στο πλευρό σας
Take care of our loved ones Φροντίστε τους αγαπημένους μας
Be strong and be brave Να είστε δυνατοί και γενναίοι
Your kindness is something that cannot be paid Η καλοσύνη σας είναι κάτι που δεν ανταμείβεται
And when this is over the memories will shine Κι όταν αυτό τελειώσει οι μνήμες θα λάμπουν
Of those who passed on and those who stood in line Όσων έφυγαν και όσων περίμεναν στη γραμμή

A few more months Λίγους μήνες ακόμα
The anchorman said Λέει ο παρουσιαστής των ειδήσεων
Divided we fight but united we stand Χωριστά παλεύουμε αλλά ενωμένοι παραμένουμε
One day we'll remember the hardest of times Μια μέρα θα θυμόμαστε πόσο δύσκολα ήταν
When distance meant love and it kept us alive Όταν η απόσταση σήμαινε αγάπη και μας κράτησε ζωντανούς
Andrà tutto bene Όλα θα πάνε καλά
Vai ficar tudo bem Όλα θα πάνε καλά
Everything will be alright Όλα θα πάνε καλά.....